



comune di trieste  
 piazza Unità d'Italia 4  
 34121 Trieste  
 www.comune.trieste.it  
 partita iva 00210240321

DIPARTIMENTO LAVORI PUBBLICI, FINANZA DI PROGETTO E PARTENARIATI  
 SERVIZIO EDILIZIA SCOLASTICA E SPORTIVA, PROGRAMMI COMPLESSI

**REG. DET. DIR. N. 1170 / 2022**

Prot. Corr. N-OP-20030-61-2022/6148

CIG **Z66355E96E**

CUP F97H21000440004

OGGETTO: Codice opera 20030. Trenovia Trieste-Opicina. Manutenzioni straordinarie anno 2021. Interventi complementari inerenti il tracciato della Trenovia. Affidamento alla Fratelli Buini Legnami S.r.l. della fornitura di 458 traverse. Spesa Euro 25.945,70 (I.V.A. compresa).

IL DIRIGENTE DI SERVIZIO

Premesso che con deliberazione giunta n. 502 dd. 15.11.2021, è stato approvato il progetto di fattibilità tecnico-economica di alcuni interventi complementari inerenti il tracciato della trenovia Trieste-Opicina Codice opera 20030 – Trenovia Trieste Opicina – Manutenzioni straordinarie 2021 inerenti il tracciato della Trenovia per una spesa complessiva di Euro 250.000,00;

con il medesimo provvedimento è stato approvato il quadro economico dell'intervento in oggetto, come di seguito riportato:

<b>A Lavori</b>	
A1 Importo lavori	140.000,00
A2 Oneri per la Sicurezza	5.000,00
<b>Totale A</b>	<b>145.000,00</b>
<b>B Somme disposizione</b>	
B1 IVA 10 % su A)	14.500,00
B2 Incentivo ex art. 113 D.Lgs. 50/2016	2.900,00
B3 Incarico progettazione esecutiva e DL (oneri prev e IVA inclusa)	10.821,61
B4 Incarico CSE (oneri prev e IVA inclusa)	4.008,00
B5 Imprevisti	770,39
B6 Revisione linea contatto (IVA inclusa)	46.000,00
B7 Fornitura traverse (IVA inclusa)	26.000,00
<b>Totale B</b>	<b>105.000,00</b>

Responsabile del procedimento: ing. Luigi Fantini	Tel: 040 6754671	E-mail: luigi.fantini@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: Stefano Vogrig	Tel: 0406754808	E-mail: stefano.vogrig@comune.trieste.it	
Addetto alla trattazione della pratica: Stefano Vogrig	Tel: 0406754808	E-mail: stefano.vogrig@comune.trieste.it	

**TOTALE A+B****250.000,00**

che determinazione dirigenziale n. 3303/2021, esecutiva il 1.12.2021, è stato affidato l'incarico professionale all'ing. Gennaro Della Rosa, con Studio professionale a Verona, per la progettazione definitivo/esecutiva, la direzione lavori ed il collaudo dell'intervento in oggetto;

con il medesimo provvedimento è stato confermato il quadro economico dell'intervento in oggetto sopra riportato ed è stata impegnata la spesa di Euro 10.821,61 relativa all'incarico e prenotata la rimanente spesa di Euro 239.178,39, corrispondente alle altre voci del quadro economico;

dato atto che con determinazione dirigenziale n. 289/2022, esecutiva il 18.2.2022, è stato approvato il progetto esecutivo relativo all'intervento denominato Codice opera 20030 Trenovia Trieste Opicina – Manutenzioni straordinarie 2021 Interventi complementari, redatto dal professionista esterno ing. Gennaro Della Rosa;

che con il medesimo provvedimento è stato aggiornato il quadro economico nelle seguenti entità:

A	Lavori	Importo
A.1	Importo lavori	€ 139.997,13
A.2	Oneri sicurezza	€ 5.000,00
	TOTALE A) - Lavori	€ 144.997,13
	Somme a disposizione dell'Amministrazione	
B.1	IVA 10% su A)	€ 14.499,71
B.2	Incentivo ex art. 113 D.Lgs. 50/2016	€ 2.900,00
B.3	Incarico progettazione esecutiva e DL (oneri prev e IVA inclusa)	€ 10.821,61
B.4	Incarico CSE (oneri prev e IVA inclusa)	€ 4.008,00
B.5	Imprevisti	€ 773,55
B.6	Revisione linea contatto (IVA inclusa)	€ 46.000,00
B.7	Fornitura traverse (IVA inclusa)	€ 26.000,00
	TOTALE B) – Somme a disposizione dell'Amministrazione	€ 105.002,87
	TOTALE A) + B)	€ 250.000,00

dato atto che con determinazione dirigenziale n. 515/2022, esecutiva il 17.3.2022 sono stati affidati i lavori in oggetto all'impresa ERPA FER S.r.l. con sede a Roma;

che con il medesimo provvedimento è stato aggiornato il quadro economico nelle seguenti entità:

A	Lavori	Importo
A.1	Importo lavori	€ 135.797,22
A.2	Oneri sicurezza	€ 5.000,00
	TOTALE A) - Lavori	€ 140.797,22
	Somme a disposizione dell'Amministrazione	
B.1	IVA 10% su A)	€ 14.079,72
B.2	Incentivo ex art. 113 D.Lgs. 50/2016	€ 2.319,95

Responsabile del procedimento: ing. Luigi Fantini	Tel: 040 6754671	E-mail: luigi.fantini@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: Stefano Vogrig	Tel: 0406754808	E-mail: stefano.vogrig@comune.trieste.it	
Addetto alla trattazione della pratica: Stefano Vogrig	Tel: 0406754808	E-mail: stefano.vogrig@comune.trieste.it	

B.3	Fondo innovazione e progettazione	€ 579,99
B.4	Incarico progettazione esecutiva e DL (oneri prev e IVA inclusa)	€ 10.821,61
B.5	Incarico CSE (oneri previd.c e IVA inclusa)	€ 4.008,00
B.6	Imprevisti	€ 773,61
B.7	Revisione linea contatto (IVA inclusa)	€ 46.000,00
B.8	Fornitura traverse (IVA inclusa)	€ 26.000,00
B.9	Ribasso su affidamento diretto (con IVA)	€ 4.619,90
	TOTALE B) – Somme a disposizione dell'Amministrazione	€ 109.202,78
	TOTALE A) + B)	€ 250.000,00

dato atto che nell'ambito del intervento in oggetto si provvederà, in attuazione al principio generale di efficacia, efficienza ed economicità della azione amministrativa, alla sostituzione di traverse nei tratti interessati dai deviatori per un quantitativo di 458 traverse in legno, per un importo presunto di spesa di Euro 26.000,00 (I.V.A. Inclusa) inserita nelle le somme a disposizione del quadro economico sopra indicato alla voce B8;

ritenuto di approvare la documentazione inerente tale fornitura redatta dal progettista ing. Gennaro Della Rosa:

**AII. 1** – Capitolato tecnico forniture traverse

**AII. 2** – Lista delle forniture

visto l'art. 1, comma 2, lettera a) della Legge 11 settembre 2020 n. 120 di conversione in legge, con modificazioni, del decreto-legge 16 luglio 2020, n. 76, recante «Misure urgenti per la semplificazione e l'innovazione digitali» (Decreto Semplificazioni), come da ultimo modificato dal D.L 31 maggio 2021, n. 77, convertito in legge n. 108/2021, indicante le procedure per l'incentivazione degli investimenti pubblici durante il periodo emergenziale in relazione all'aggiudicazione dei contratti pubblici sotto soglia, in deroga all'art. 36, comma 2, e art. 157 comma 2 del decreto legislativo 18 aprile 2016 n. 50, prevedendo agevolazioni nelle procedure di affidamento qualora la determina a contrarre o altro atto di avvio del procedimento sia adottato entro il 30 giugno 2023;

visto altresì il disposto di cui all'art. 1 comma 2, lett. a), del D. L. n. 76/2020 conv. in Legge n. 120/2020;

visto il Decreto Legge 31 maggio 2021, n. 77, convertito in legge con modifiche dalla L. 108/2021, il quale all'art. 51, comma 1, lettera a), sub. 2.1) ha previsto la sostituzione dell'art. 1 comma 2, lett. a) del D.L. 76/2020 nei seguenti termini: affidamento diretto per lavori di importo inferiore a 150.000 euro e per servizi e forniture, ivi compresi i servizi di ingegneria e architettura e l'attività di progettazione, di importo inferiore a 139.000,00 euro;

visto al riguardo il preventivo redatto dalla Fratelli Buini Legnami S.r.l. prot. gen. n. 102922/2022 dd. 17.5.2022, conservato in atti, che per le attività suddette prevede un costo di Euro 23.587,00 + Euro 2.358,70 (I.V.A. 10%) per complessivi Euro 25.945,70 e valutato lo stesso adeguato alle prestazioni richieste;

acquisita la disponibilità della società Fratelli Buini Legnami S.r.l. con sede legale in via dei Fornaciai 8 – Zona Ind.le Santa Maria degli Angeli – Assisi (PG) alla fornitura delle traversine;

che la stessa si è resa disponibile a soddisfare tutte le esigenze succitate con inizio immediato;

valutato che, data la suddetta disponibilità, si reputa giustificata una procedura di affidamento

Responsabile del procedimento: ing. Luigi Fantini	Tel: 040 6754671	E-mail: luigi.fantini@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: Stefano Vogrig	Tel: 0406754808	E-mail: stefano.vogrig@comune.trieste.it	
Adetto alla trattazione della pratica: Stefano Vogrig	Tel: 0406754808	E-mail: stefano.vogrig@comune.trieste.it	

diretto alla succitata impresa;

considerato che l'operatore economico risulta in possesso di pregresse e documentate esperienze analoghe a quelle oggetto di affidamento e pertanto possiede i mezzi ed il personale adeguato per poter provvedere a tale attività;

ritenuto, ricorrendo le condizioni previste dalla legge n. 108/2021 all'art. 51, di procedere all'affidamento diretto dell'attività in oggetto alla Fratelli Buini Legnami S.r.l.;

ravvisata quindi la necessità di procedere con un unico provvedimento all'affidamento in questione ed all'approvazione del Foglio Patti e Condizioni **allegato sub 3** nel quale sono stati convenuti i termini e le condizioni di espletamento dell'incarico, che tiene luogo della determina a contrarre non assunta nella fase antecedente l'avvio della procedura e ciò in coerenza con i principi di proporzionalità, efficacia ed efficienza dell'azione amministrativa avuto riguardo all'entità economica dell'affidamento che si va ad affidare;

che è in corso la verifica del possesso da parte della Società Fratelli Buini Legnami S.r.l., dei requisiti dichiarati;

che è stata accertata positivamente la regolarità contributiva dell'impresa come da DURC conservato in atti;

dato atto che il presente provvedimento sarà pubblicato sul sito web istituzionale di questa Amministrazione, nella sezione Amministrazione Trasparente – Bandi di gara e contratti ai sensi dell'art. 37 del D. lgs. 33/2013, dell'articolo 1, comma 32, della legge 6 novembre 2012, n. 190 e dell'art. 29 del D. lgs. 18 aprile 2016, n. 50;

dato atto che sempre nell'ambito dell'intervento Codice opera 20030. Trenovia Trieste-Opicina. Manutenzioni straordinarie anno 2021. Interventi complementari inerenti il tracciato della Trenovia, sono già stati effettuati i seguenti affidamenti:

- con determinazione dirigenziale n. 438/2022, esecutiva il 7.3.2022, è stato affidato alla Trevisan S.r.l. l'intervento per la rimessa in esercizio della linea LAC per una spesa Euro 45.998,27 (I.V.A. compresa);
- con determinazione dirigenziale n. 513/2022, esecutiva il 15.3.2022 è stato affidato l'incarico di coordinatore per la sicurezza in fase di esecuzione alla geometra Serena Scaravelli per una spesa di Euro 3.995,90 (I.V.A. compresa);

ritenuto di aggiornare il quadro economico, tenendo conto dei due affidamenti di cui sopra, nelle seguenti entità:

<b>A Lavori</b>	
A1 Importo lavori	135.797,22
A2 Oneri per la Sicurezza	5.000,00
<b>Totale A</b>	<b>140.797,22</b>
<b>B Somme disposizione</b>	
B1 IVA 10 % su A)	14.079,72
B2 Incentivo ex art. 113 D.Lgs. 50/2016	2.319,95
B3 Fondo innovazione e progettazione	579,99
B4 Incarico progettazione esecutiva e DL (oneri prev e IVA inclusa)	10.821,61
B5 Incarico CSE (oneri prev e IVA inclusa)	3.995,90

Responsabile del procedimento: ing. Luigi Fantini	Tel: 040 6754671	E-mail: luigi.fantini@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: Stefano Vogrig	Tel: 0406754808	E-mail: stefano.vogrig@comune.trieste.it	
Addetto alla trattazione della pratica: Stefano Vogrig	Tel: 0406754808	E-mail: stefano.vogrig@comune.trieste.it	

B6	Imprevisti	841,74
B7	Revisione linea contatto (IVA inclusa)	45.998,27
B8	Fornitura traverse (IVA inclusa)	25.945,70
B9	Ribasso su affidamento diretto (con I.V.A.)	4.619,90
<b>Totale B</b>		<b>109.202,78</b>
<b>TOTALE A+B</b>		<b>250.000,00</b>

visti:

- il Decreto Legislativo 18 aprile 2016, n. 50;
- la Legge 11.9.2020 n. 120 di conversione in Legge con modificazioni del decreto legge 16 luglio 2020 n.76, recante misure urgenti per la semplificazione e l'innovazione digitale, entrato in vigore il 15.9.2020;
- l'art. 51 del Decreto Legge n. 77/2021 (Decreto Semplificazione 2021) entrato in vigore il 1 giugno 2021, che ha modificato l'art. 1 comma 2 lettera a) del decreto legge 76/2020 disponendo che le Stazioni Appaltanti possono procedere all'affidamento diretto per servizi e forniture di importo inferiore a Euro 139.000,00;

dato atto che:

- con deliberazione consiliare n. 8 dd 31.03.2021, dichiarata immediatamente eseguibile, è stato approvato il documento unico di programmazione (DUP) – periodo 2021-2023 e il Bilancio di previsione 2021-2023;
- con delibera giunta n. 283 del 1.7.2021, dichiarata immediatamente eseguibile, è stato adottato il Piano Esecutivo di Gestione/Piano della Prestazione 2021-2023 e Piano dettagliato degli Obiettivi 2021;
  - dal 1° gennaio 2021 il Comune di Trieste si trova in esercizio provvisorio, ai sensi dell'art. 163 commi 3 e 5 del D. Lgs. 267/2000 così come modificato dal D. lgs. 126/2014;
- la spesa da impegnare con il presente provvedimento non è suscettibile di pagamento frazionato in dodicesimi;
  - ai sensi del comma 8 dell'art. 183 del D.Lgs. 267/2000 e s.m.i. - TUEL, il programma dei conseguenti pagamenti (dell'impegno/prenotazioni) di spesa di cui al presente provvedimento è compatibile con i relativi stanziamenti di cassa del bilancio e con le regole di finanza pubblica;

dato atto che per l'opera in questione le funzioni di Responsabile unico del procedimento di cui all'art. 5 della L.R. 31.5.2002 n. 14 sono svolte dal dirigente di servizio dott. ing. Luigi Fantini;

tutto ciò premesso e considerato,

espresso il parere di cui all'art.147 bis del D.Lgs. n. 267/2000, in ordine alla regolarità e correttezza amministrativa;

visto l'art. 107 del D.Lgs. n. 267/2000;

visto l'art. 131 del vigente Statuto Comunale;

#### DETERMINA

**I.** di approvare la documentazione inerente la fornitura delle traverse in legno per il Codice opera 20030. Trenovia Trieste-Opicina. Manutenzioni straordinarie anno 2021. Interventi complementari inerenti il tracciato della Trenovia, redatta dal progettista ing. Gennaro Della

Responsabile del procedimento: ing. Luigi Fantini	Tel: 040 6754671	E-mail: luigi.fantini@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: Stefano Vogrig	Tel: 0406754808	E-mail: stefano.vogrig@comune.trieste.it	
Addetto alla trattazione della pratica: Stefano Vogrig	Tel: 0406754808	E-mail: stefano.vogrig@comune.trieste.it	

Rosa:

**All. 1** – Capitolato tecnico forniture traverse

**All. 2** – Lista delle forniture

**2.** di affidare, per le motivazioni esposte in premessa che qui si intendono integralmente riportate, alla Fratelli Buini Legnami S.r.l. con sede legale in via dei Fornai 8 – Zona Ind.le Santa Maria degli Angeli – Assisi (PG), la fornitura 458 di traverse in legno nell'ambito dell'intervento Cod. opera 20030 - Trenovia Trieste Opicina – Manutenzioni straordinarie 2021. Interventi complementari inerenti il tracciato della Trenovia;

**3.** di approvare, per l'affidamento di cui al precedente punto, la spesa complessiva di Euro 23.587,00 + Euro 2.358,70 (I.V.A. 10%) per complessivi Euro 25.945,70, come da offerta della Società conservata in atti;

**4.** di approvare il Foglio Patti e Condizioni **allegato sub 3** nel quale sono stati convenuti i termini e le condizioni di espletamento del servizio;

**5.** di apportare la seguente variazione alla prenotazione di seguito elencata:

Anno	Impegno/Pren.	Sub	Descrizione	Cap	Importo	Segno Variazione	Note
2022	20220026481	0	20030 Trenovia Trieste-Opicina. Manut. straord. 2021 - FIN. AV. DEST. GIA' ALIEN. TIT.	20200300	25.945,70	-	

**6.** di impegnare la spesa complessiva di Euro 25.945,70 al capitolo di seguito elencato:

Anno	Cap	Descrizione	CE	V livello	Programma	Progetto	D/N	Importo	Note
2022	20200300	20030 - TREN OVIA TRIESTE OPICINA - MANUTENZIONI STRAORDINARIE - ANNO 2021 - RIL. IVA (di interesse storico)	02261	U.2.02.01.10.009	10607	20030	N	25.945,70	

**7.** di aggiornare il quadro economico nelle entità indicate in premessa, che tiene conto anche dei seguenti incarichi già affidati:

- con determinazione dirigenziale n. 438/2022, esecutiva il 7.3.2022, è stato affidato alla Trevisan S.r.l. l'intervento per la rimessa in esercizio della linea LAC per una spesa Euro 45.998,27 (I.V.A. compresa);

- con determinazione dirigenziale n. 513/2022, esecutiva il 15.3.2022 è stato affidato l'incarico di coordinatore per la sicurezza in fase di esecuzione alla geometra Serena Scaravelli per una spesa di Euro 3.995,90 (I.V.A. compresa);

**8.** di dare atto che:

- con deliberazione consiliare n. 8 dd 31.03.2021, dichiarata immediatamente eseguibile, è stato approvato il documento unico di programmazione (DUP) – periodo 2021-2023 e il Bilancio di previsione 2021-2023;

- con delibera giuntale n. 283 del 1.7.2021, dichiarata immediatamente eseguibile, è stato adottato il Piano Esecutivo di Gestione/Piano della Prestazione 2021-2023 e Piano dettagliato degli

Responsabile del procedimento: ing. Luigi Fantini	Tel: 040 6754671	E-mail: luigi.fantini@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: Stefano Vogrig	Tel: 0406754808	E-mail: stefano.vogrig@comune.trieste.it	
Addetto alla trattazione della pratica: Stefano Vogrig	Tel: 0406754808	E-mail: stefano.vogrig@comune.trieste.it	

Obiettivi 2021;

- dal 1° gennaio 2021 il Comune di Trieste si trova in esercizio provvisorio, ai sensi dell'art. 163 commi 3 e 5 del D. Lgs. 267/2000 così come modificato dal D. lgs. 126/2014;
- la spesa da impegnare con il presente provvedimento non è suscettibile di pagamento frazionato in dodicesimi;
  - ai sensi del comma 8 dell'art. 183 del D.Lgs. 267/2000 e s.m.i. - TUEL, il programma dei conseguenti pagamenti (dell'impegno/prenotazioni) di spesa di cui al presente provvedimento è compatibile con i relativi stanziamenti di cassa del bilancio e con le regole di finanza pubblica;
- l'obbligazione giuridicamente perfezionata viene a scadenza:  
nell'anno 2022 – Euro 25.945,70
- il cronoprogramma dei pagamenti per l'intervento in questione è il seguente:  
anno 2022 - Euro 25.945,70

Allegati:

All 1 capitolato tecnico forniture traverse.pdf

All 2 lista delle forniture.pdf

All 3 schema foglio patti e condizioni.pdf

IL DIRIGENTE DI SERVIZIO  
ing. Luigi Fantini

Trieste, vedi data firma digitale

Documento sottoscritto con firma digitale  
(ex art. 24 del D.L.vo 82/2005 e s.m.i.)

Responsabile del procedimento: ing. Luigi Fantini	Tel: 040 6754671	E-mail: luigi.fantini@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: Stefano Vogrig	Tel: 0406754808	E-mail: stefano.vogrig@comune.trieste.it	
Addetto alla trattazione della pratica: Stefano Vogrig	Tel: 0406754808	E-mail: stefano.vogrig@comune.trieste.it	

# Elenco firmatari

ATTO SOTTOSCRITTO DIGITALMENTE AI SENSI DEL D.P.R. 445/2000 E DEL D.LGS. 82/2005 E SUCCESSIVE MODIFICHE E INTEGRAZIONI

Questo documento è stato firmato da:

NOME: FANTINI LUIGI

CODICE FISCALE: \*\*\*\*\*

DATA FIRMA: 24/05/2022 13:22:18